

**VÝROČNÍ ZPRÁVA**  
**PEČOVATELSKÉ SLUŽBY**  
**MĚSTA PEČKY**  
**ZA ROK 2013**



# Výroční zpráva za rok 2013

## 1. Základní informace

<b>Název:</b>	Pečovatelská služba města Pečky
<b>Adresa:</b>	Chvalovická 1042, 289 11 Pečky
<b>Právní forma:</b>	příspěvková organizace
<b>IČO:</b>	61883531
<b>Činnost:</b>	poskytování pečovatelské služby dle zákona č. 108/2006 Sb., o sociálních službách
<b>Zřizovatel:</b>	město Pečky
<b>Statutární zástupce:</b>	ředitelka Mgr. Petra Šetková
<b>Kontaktní osoba:</b>	Silvie Chocholová, vedoucí pracovník v sociálních službách
<b>Telefon:</b>	321 785 468
<b>E-mail:</b>	pec.sluzba.pecky@centrum.cz
<b>www stránky:</b>	www.pspecky.cz

## 2. Historie

Pečovatelská služba města Pečky zahájila svoji činnost 1. února 1996. Tomu předcházela přechod Peček z okresu Nymburk pod okres Kolín a následná delimitace pečovatelské služby na jednotlivá města a obce.

Dne 1. září 2001 se naše organizace přestěhovala do Domu s pečovatelskou službou ve Chvalovické ulici v Pečkách. V nových prostorách splňujících hygienické požadavky jsme mohli nabídnout našim seniorům rozšíření úkonů o pedikúru a masáže.

V roce 2007 jsme požádali Krajský úřad Středočeského kraje o registraci v souladu se zákonem č. 108/2006 Sb., o sociálních službách. Krajský úřad Středočeského kraje vyhověl naší žádosti a zaregistroval nás jako poskytovatele pečovatelské služby.

## 3. Veřejný závazek

### **Poslání organizace:**

Posláním organizace je zachovat vždy lidskou důstojnost uživatelů, vycházet z jejich individuálních potřeb, motivovat je tak, aby mohli co nejdéle setrvat ve svém přirozeném prostředí.

### **Principy poskytovaných služeb:**

- ❖ respektování soukromí uživatele
- ❖ respektování lidské důstojnosti každého člověka bez ohledu na jeho rasu, náboženské vyznání a sexuální orientaci
- ❖ profesionální přístup kvalifikovaných pracovníků
- ❖ podpora aktivního života

### **Cíl služby:**

Cílem služby je podporovat běžný způsob života u osob, které mají sníženou soběstačnost z důvodu věku, chronického onemocnění nebo zdravotního postižení a poskytovat kvalitní služby rodinám s dětmi, jejichž situace vyžaduje pomoc jiné fyzické osoby.

## **4. Kapacita uživatelů, cílová skupina**

Kapacita je 203 uživatelů v terénní formě a 190 v ambulantní formě služby. Je to kapacita orientační, neboť se mění v závislosti na složení uživatelů a náročnosti poskytovaných služeb.

### **Cílová skupina a její věková struktura:**

- ❖ **Cílová skupina**
  - osoby s chronickým onemocněním
  - osoby se zdravotním postižením
  - rodiny s dítětem/děťmi
  - senioři
- ❖ **Věková struktura**
  - bez omezení věku

Pečovatelská služba u cílové skupiny „rodiny s dítětem/děťmi“ může být poskytnuta:

- ❖ rodinám, ve kterých se narodily současně 3 nebo více dětí
- ❖ rodinám, které trvale pečují o dítě s těžkým zdravotním postižením
- ❖ přechodně rodinám při vážných překážkách na straně rodičů, jako je např. nemoc, rekonvalescence, lázeňská léčba nebo úmrtí jednoho z rodičů

### **Službu nelze poskytnout osobě:**

- ❖ jejíž zdravotní stav vyžaduje poskytnutí zdravotní péče v lůžkovém zdravotnickém zařízení
- ❖ která je vysoce závislá na péči druhé osoby a vyžaduje celodenní dohled
- ❖ která nemá sníženou soběstačnost a jejíž situace nevyžaduje pravidelnou pomoc jiné fyzické osoby
- ❖ v případě, že poskytovatel nemá dostatečnou kapacitu k poskytování pečovatelské služby

## **5. Přehled činnosti**

**Pečovatelská služba je poskytována v rámci základních a fakultativních (doprovodných) činností.**

### **Základní činnosti:**

- ❖ pomoc při zvládnání běžných úkonů péče o vlastní osobu
- ❖ pomoc při osobní hygieně nebo poskytnutí podmínek pro osobní hygienu
- ❖ poskytnutí stravy nebo pomoc při zajištění stravy
- ❖ pomoc při zajištění chodu domácnosti
- ❖ zprostředkování kontaktu se společenským prostředím

### **Fakultativní činnosti, kupříkladu:**

- ❖ dohled nad dospělým uživatelem
- ❖ pedikúra, masáž
- ❖ jednoduchý pečovatelský úkon
- ❖ zástřih vlasů
- ❖ doprava vozidlem pečovatelské služby do střediska osobní hygieny nebo na akci pořádanou organizací a zpět
- ❖ doprava uživatele za soukromou záležitostí po městě Pečky i mimo město Pečky

### **Formy poskytované služby:**

- ❖ terénní – poskytovaná v domácnosti uživatele
- ❖ ambulantní – poskytovaná ve středisku osobní hygieny

**Terénní forma pečovatelské služby** byla poskytována nejen v domě s pečovatelskou službou a v chráněných bytech v Pečkách, ale též v bytech a rodinných domcích v Pečkách, Dobřichově a Ratenicích.

**Ambulantní forma pečovatelské služby** byla zajišťována ve středisku osobní hygieny uživatelům z Peček, Dobřichova, Poříčany a Ratenic. Ti z uživatelů, pro které bylo obtížné dopravit se do střediska samostatně, byli dováženi autem organizace.

Připravení pomoci jsme byli v pracovních dnech od 6.30 do 15.00 hodin.

Občanům obcí Dobřichov, Poříčany a Ratenice byla služba poskytována na základě „Smlouvy o zajištění úkonů pečovatelské služby“ uzavřené mezi obcí a Pečovatelskou službou města Pečky.

### **Aktivizace:**

Také v roce 2013 organizace oslovovala uživatele pečovatelské služby a snažila se je získat pro spoluúčast na vytváření různých programů. Takových programů, které by je zaujaly a pomohly jim zachovat si co nejdéle aktivní přístup k životu. Psychická a fyzická aktivita pomáhá seniorům a osobám se zdravotním postižením k větší nezávislosti, soběstačnosti a spokojenosti. Aktivita je nejlepší sociální prevencí biologického procesu stárnutí.

### **Klientům pečovatelské služby byla nabídnuta účast na:**

- ❖ soutěži „Šikovné ruce našich seniorů“ a následně na slavnostním vyhodnocení soutěže s doprovodným kulturním programem na Výstavišti v Lysé nad Labem dne 14.6.2013.
- ❖ akci „Olešecký den“, kde naši klienti soutěžili v hodu šipek, kuželkách a vědomostním kvizu dne 27.6.2013
- ❖ šachovém turnaji pečovatelských služeb, který se uskutečnil dne 19.11. 2013 v Evangelickém domě Diakonie v Libici nad Cidlinou
- ❖ šipkovém turnaji pořádaném v rámci naší organizace 2. října 2013
- ❖ 14. ročníku tradiční akce „Junioři seniorům“ pořádaný ve spolupráci se ZUŠ v Pečkách
- ❖ vystoupeních dětí z Mateřské školy Pečky v rámci Velikonoc a Vánoc
- ❖ vystoupeních žáků Základní umělecké školy Pečky u příležitosti Vánoc a Dne matek
- ❖ pečení při akci „Dnes s Vámi pečte...“
- ❖ kondičních cvičeníh na židli a ergoterapiích

### **Den otevřených dveří:**

Také v roce 2013 se organizace připojila k celostátní akci „Týden sociálních služeb v České republice“, jejímž vyhláшателеm je vedle MPSV ČR i Asociace poskytovatelů sociálních služeb ČR.

V rámci tohoto týdne se 10. října 2013 otevřeli dveře všem, kteří měli zájem blíže poznat práci a zázemí pečovatelské služby. Zájemcům byla umožněna prohlídka střediska osobní hygieny (koupele, pedikúra, masáže), prádelny, odpočívárny...

O dnu otevřených dveří byla veřejnost informována prostřednictvím Pečeckých novin.

## **6. Personální zajištění**

**Počet kmenových zaměstnanců:** 8

**Ředitelka (do 31.12.2013):** Mgr. Ivana Zíchová

### **Pracovníci v sociálních službách (pečovatelky) k 31. 12. 2012:**

Silvie Chocholová, Růžena Jirásková,

Iveta Kadlecová, Gabriela Koutská,

Marie Štolbová, Taťána Vronková

### **Do našeho pracovního kolektivu patří také:**

**Řidič referenčního vozidla:** Vladimír Hoza (dohoda o provedení práce)

**Účetní na příkazní smlouvu:** Jana Stehlíková

Ředitelka Pečovatelské služby města Pečky Mgr. Ivana Zíchová se k 31.12.2013 vzdala funkce ředitelky organizace. V prosinci 2013 byla ve výběrovém řízení vybrána do funkce ředitelky Pečovatelské služby města Pečky Mgr. Petra Šetková.

Pracovníci Pečovatelské služby města Pečky jsou zavázáni zachovávat mlčenlivost o osobních údajích uživatele a nakládat s nimi v souladu se zákonem č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů.

### **Průběžné vzdělávání pracovníků:**

Dle zákona o sociálních službách je každý zaměstnavatel povinen zabezpečit pracovníkům v sociálních službách tzv. další vzdělávání v rozsahu minimálně 24 hodin za rok.

Pečovatelky získaly osvědčení o absolvování těchto vzdělávacích kurzů, školicích akcí či vzdělávacích seminářů:

Základní kurz sebeobrany pro pracovníky v sociálních službách

Hygienické minimum pro pracovníky v sociálních zařízeních

Prevence infekčních onemocnění v zařízeních sociálních služeb

Základy první pomoci v zařízeních sociální péče

Psychiatrické minimum pro pracovníky přímé obslužné péče

Sexualita seniorů

Všechny pečovatelky absolvovaly odbornou stáž u poskytovatele sociálních služeb, v Domově Hačka se sídlem v Olešce.

Ředitelka se vedle seminářů: „Zákon o sociálních službách, aktuální právní úprava – připravované změny v roce 2013“, „Zákon o sociálních službách, aktuální právní úprava a změny v roce 2013“ zúčastnila školicích akcí „Základní kurz sebeobrany pro pracovníky v sociálních službách“, „Hygienické minimum pro pracovníky v sociálních službách“. Dále navštívila V. výroční kongres poskytovatelů sociálních služeb v Táboře pod záštitou Asociace poskytovatelů sociálních služeb České republiky.

## **7. Členství v profesních asociacích poskytovatelů sociálních služeb**

Naše organizace se (spolu s dalšími 54 zástupci pečovatelských služeb z celé České republiky) dne 15. června 1999 zúčastnila ustavující valné hromady České asociace pečovatelské služby (ČAPS) v Hradci Králové a stala se jejím členem.

Asociace poskytovatelů sociálních služeb České republiky (APSS ČR) nás přijala do svých řad 1. září 2009.

## 8. Přehled poskytnutých úkonů v roce 2013

Pečovatelská služba města Pečky poskytla v roce 2013 pečovatelskou službu celkem **187 uživatelům**. Z uvedeného počtu bylo **50 mužů** a **137 žen nad 18 let**. V roce 2013 Pečovatelská služba města Pečky nevidovala žádného uživatele do 18 let věku.

**Uvedeným uživatelům byly poskytnuty tyto úkony:**

### ❖ **Ve středisku osobní hygieny**

DRUH ÚKONŮ	Počet	
	úkonů	kg
Praní a žehlení ložního i osobního prádla		136,2
Koupel či sprcha v domácnosti či v SOH	589	
Pedikúra či ostříhání nehtů	756	
Masáž	148	
Úprava vlasů (umytí, vysušení fénem, vodová, foukaná, zástřih)	537	
Dovoz do střediska osobní hygieny	501	

### ❖ **V terénu**

DRUH ÚKONŮ	Počet úkonů
Dovoz obědů	13 108
Přemývánání silně znečištěných jídlonosičů	259
Zajištění nákupů a pochůzek	1 221
Podpora, dohled nad dospělým klientem	1 592
Pomoc, příprava, podání jídla	442
Běžný úklid, velký úklid	2 128
Jednoduchý pečovatelský úkon	106
Pomoc při použití WC, oblékání, svlékání	33
Doprovázení dospělých k lékaři apod.	523



## 9. Financování služby

Financování služby bylo vícezdrojové. Vedle příspěvku na činnost od zřizovatele a plateb od obcí, ve kterých jsme zajišťovali pečovatelskou službu, sloužily k pokrytí nákladů úhrady od uživatelů. Na tento rok se nám též podařilo získat dotaci ze státního rozpočtu na financování sociální služby.

## 10. Analytické členění nákladů a výnosů

NÁKLADY	Kč
Spotřeba materiálu	90 280,00
Spotřeba energie	26 403,00
Opravy a udržování	40 049,70
Cestovné	4 550,00
Náklady na reprezentaci	4 989,00
Ostatní služby	384 564,78
Mzdové náklady	1 473 605,00
Zákonné sociální a zdravotní pojištění	481 906,00
Jiné sociální pojištění	5 955,00
Zákonné sociální náklady	14 172,00
Ostatní náklady z činnosti	30 609,00
Odpisy dlouhodobého majetku	48 667,00
Náklady z drobného dlouhodobého majetku	49 195,00
<b>NÁKLADY CELKEM</b>	<b>2 654 945,48</b>



VÝNOSY	Kč
Příspěvek zřizovatele	1 514 800,00
Dotace MPSV ČR	551 000,00
Úhrady od uživatelů	539 945,00
Tržby od obcí	132 694,00
Čerpání rezervního fondu	0,00
Čerpání fondu odměn	15 955,00
Úroky banky	0,34
Jiné výnosy	412,00
<b>VÝNOSY CELKEM</b>	<b>2 754 806,34</b>

<b>HOSPODÁŘSKÝ VÝSLEDEK</b>	<b>99 860,86</b>
-----------------------------	------------------

## 11. Druhy fondů

– Naše organizace má tyto fondy:

- ❖ Fond odměn
- ❖ Fond kulturních a sociálních potřeb
- ❖ Rezervní fond tvořený ze zlepšeného výsledku hospodaření
- ❖ Fond reprodukce majetku, investiční fond

## 12. Kontroly provedené v roce 2013

- ❖ Kontrola hospodaření naší organizace zřizovatelem na základě rozhodnutí Rady města Pečky provedla vedoucí ekonomicko-správního odboru MÚ Pečky paní Marcela Bahníková.
- ❖ Kontrola prostor organizace z hlediska požární ochrany a bezpečnosti práce byla provedena paní Ludmilou Benešovou – odborně způsobilá osoba v prevenci rizik a paní Lenka Adamcová – odborně způsobilá osoba v požární ochraně
- ❖ Revize hasicích přístrojů a hydrantů, včetně hasicích přístrojů ve služebních

automobilech provedena panem Ladislavem Koželským – Servis protipožárního zařízení.

- ❖ Revize elektrických spotřebičů v majetku organizace provedena panem Radovanem Susem – Revize el. zařízení a hromosvodů.
- ❖ Kontrola dodržování zákona o ochraně veřejného zdraví ve středisku osobní hygieny. Kontrolovala Krajská hygienická stanice Středočeského kraje se sídlem v Praze, Územní pracoviště Kolín.

### **13. Komunitní plánování sociálních služeb na Podlipansku**

Pečovatelská služba města Pečky se nadále zapojovala do procesu Komunitního plánování sociálních služeb na Podlipansku, které bylo započato v roce 2012.

Výsledkem procesu bylo vytvoření „Komunitního plánu sociálních služeb pro obce regionu Podlipansko 2014 – 2016“ v červenci 2013.

Zastupitelstvo města Pečky na svém zasedání dne 11. září 2013 schválilo „Zásady komunitního plánování sociálních služeb ve městě Pečky“.

Komunitní plán sociálních služeb pro obce regionu Podlipansko se dotýká Pečovatelské služby města Pečky v těchto opatřeních a aktivitách:

- ❖ Zachování stávající nabídky sociálních služeb v obci
  - Pečovatelská služba § 40 (v minimálně stávajícím rozsahu)
  - Pořízení nové koupací vany pro tělesně postižené
  - Pořízení nového služebního automobilu
- ❖ Rozšíření nabídky terénní formy pečovatelské služby
  - Poskytování péče o víkendech, svátcích, a ve večerních hodinách dle potřeb klientů a možností poskytovatele a zřizovatele.
- ❖ Podpora vzdělávání a aktivizace cílových skupin
  - Zachování aktivizace klientů prostřednictvím PS města Pečky. Například se jedná o cvičení na židli, besedy, kurzy ručních prací, přednášky, apod.

## **14. Poděkování**

- ❖ Městu Pečky za finanční příspěvek na provoz
- ❖ Panu Starostovi Milanu Urbanovi a vedoucí ekonomicko – správního odboru paní Marcele Bahníkové za ochotu a spolupráci
- ❖ MPSV ČR za poskytnutí dotace nestátního rozpočtu na financování sociální služby
- ❖ Všem zaměstnancům organizace za kvalitně odvedenou práci

Výroční zprávu zpracovala 4.6.2014

Mgr. Petra Šetková, ředitelka